



# ZPRAVODAJ

Informační čtrnáctideník pro občany statutárního města Děčín

náklad 26.000 ks • do všech domácností ZDARMA • ročník 14 • číslo 19/2016 • 22. 10. 2016

mmedicin.cz

**Fakulta dopravní jednala s městem o budoucnosti budovy východního nádraží ..... str. 3**

**Kalvárie Vilsnické spojky ..... str. 4 - 5**

**Týden nejen pro seniory - ohlédnutí ..... str. 6**

**Bělásek začal svůj patnáctý rok ..... str. 8**

**Hudební svátek k výročí otevření bynovské školy ..... str. 9**

**V Děčíně vznikne první basketbalová třída ..... str. 10**



## Město chce opětovně podat žádost o dotaci na obnovu lesoparku Bažantnice

**Revitalizaci lesoparku Bažantnice chce radnice realizovat pomocí dotace Nadace Proměny. O tuto dotaci usilovalo město již v loňském roce. Tenkrát ale s žádostí neuspělo.**

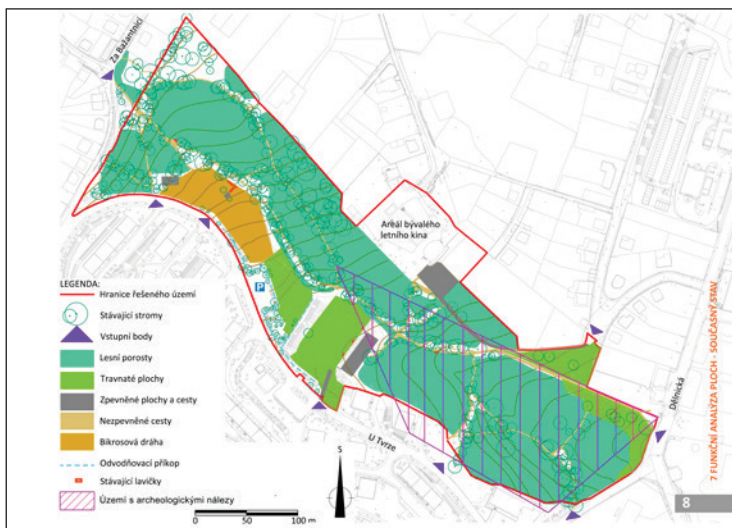
„Rozhodli jsme se žádost o dotaci opět podat, je to další pokus, jak lesopark komplexně obnovit. Vlastní peníze totiž na tak rozsáhlou rekonstrukci v rozpočtu nemáme,“ řekla Marie Blažková, primátorka města.

Lesopark Bažantnice je součástí veřejného městského prostoru již od roku 1931 a své jméno nese podle bažantí obory, kterou dříve býval. Nyní je park obklopen zástavbou rodinných domů a sídlištěm. Fungovalo zde letní kino. Okraj parku využívají převážně obyvatelé sídliště a děti z nedaleké mateřské školky. Cesty v lesním porostu slouží k procházkám a jako zkratky na městskou hromadnou dopravu.

„Součástí lesoparku jsou lesní porosty, travnaté plochy, zpevněné plochy a cesty, nezpevněné

cesty, bikrosová dráha, areál bývalého letního kina, oválné cvičiště

torické tvrze. To všechno ovlivňuje jeho případnou revitalizaci,“ dopl-



a území s archeologickými nálezy, jehož součástí jsou pozůstatky his-

nila Marie Blažková. Jakou finální podobu nakonec bude Bažantni-

ce mít, mohou ovlivnit samotní obyvatelé okolních domů. Dotace z Nadace Proměny je totiž přímo závislá na hlasu obyvatel. „Nadace Proměny úzce spolupracuje s lidmi žijícími v těsné blízkosti dané lokality. Před samotnou realizací projektu pořádá veřejné diskuse a akce, ze kterých následně vychází architektonická soutěž,“ vysvětlila Marie Blažková.

Diskuzi s občany připravuje i současné vedení města. „Chceme slyšet názory obyvatel, kteří se v prostoru pohybují. Zajímá nás, jak právě oni by si park představovali,“ dodala primátorka.

Nad ideovou studii vytvořenou v roce 2009 tak budou lidé moci společně diskutovat. První takové setkání se uskuteční v listopadu v místní mateřské škole s rodiči dětí.

(smk)

## SVS rekonstruuje vodovod v Bynově

**Severočeská vodárenská společnost (SVS) zahájila na Děčínsku další z plánovaných investičních akcí roku 2016 - rekonstrukci nevyhovujících úseků 112 let starého vodovodu v Děčíně, v ulicích Pod Vrchem a U Křížku.**

Bronislav Špičák, generální ředitel Severočeské vodárenské společnosti, uvádí: „Obnova majetku je trvale v centru našeho zájmu. Z letošní částky na investice 1,27 miliardy korun dáváme téměř 80 %, tj. 992 milionů korun, právě na obnovu vodohospodářského majetku společnosti. Naše investiční akce v Děčíně - Bynově přispěje rekonstrukcí téměř 440 metrů historického vodovodu k bezproblémovému zásobování pitnou vodou pro připojené obyvatele.“ Stávající vodovod v ulicích Pod Vrchem a U Křížku

v děčínské městské části Bynov je z oceli vnitřního průměru 80 a 50 mm. Řad byl uveden do provozu již roku 1904 a dnes je vlivem stárí ve velmi špatném technickém stavu, proto SVS rozhodla o rekonstrukci poruchových úseků. Řady jsou vedeny v místní asfaltové komunikaci a dlažbě ve vlastnictví města a na pozemcích s nezpevněným povrchem ve vlastnictví soukromých vlastníků.

V rámci investiční akce SVS bude rekonstrukce vodovodu na pozemcích ve vlastnictví města provedena

v otevřeném paženém výkopu v původní trase i niveletě, a to za použití potrubí z vysokohustotního polyethylenu průměru 90 mm v délce 45,5 metrů a potrubí průměru 63 mm v délce 98,5 metrů. Na soukromých pozemcích bude použita bezvýkopová metoda - řízený podvrt. Použije se stejný materiál, a to potrubí průměru 90 mm v délce 74,5 metrů a potrubí průměru 63 mm v délce 220 metrů. Celkem bude rekonstruováno 438,5 metrů vodovodů. Součástí stavby je přepojení stávajících tří domovních vodovodních

přípojek na trase a přepojení na navazující řady. Závěrem dojde k obnově povrchů v rozsahu dotčeném stavbou.

Investorem stavby je SVS a podle schváleného harmonogramu má být dokončena do 30. listopadu 2016. Je to jedna ze staveb z oblasti obnovy majetku pro okres Děčín, kde SVS pro rok 2016 naplánovala celkem 18 staveb k obnově majetku i strategických (vyvolaných legislativou), a to o celkovém objemu investic 168,6 milionů korun bez DPH.

(SVS)



Radnice na návrh urbanistické komise rozhodla o úpravě zeleně v Křížové ulici v Děčíně I. V době vegetačního klidu proto dojde k odstranění borovic ze svahu pod Růžovou zahradou a k probírce borovic v květináčích. Na svah bude navržen nový zelený porost a do květináčů budou vysazeny trvalky. Celý prostor by se tak měl výrazně oživit.

• • •  
Vánoce se pomalu blíží a město se připravuje na obnovu slavnostního osvětlení. Modré sakury budou letos v bílé barvě. Nové budou i prvky na sloupech veřejného osvětlení, také velký vánoční strom na Masarykově náměstí dostane nová světla. Veškeré osvětlení bude laděno do teplé a ledové bílé barvy a město se tak oblékne do nového vánočního kabátu po dvanácti letech.

• • •  
Severočeská vodárenská společnost a.s. dokončuje některé své rekonstrukce vodovodu. Hotovo je již na Slovanské ulici a na Dělnické ulici, těsně před dokončením je rekonstrukce kanalizace v Duchcovské ulici. V letošním roce by společnost podle slov jejich mluvčího Jiřího Hladíka neměla zahajovat další stavby. Příprava probíhá na rekonstrukci kanalizace a vodovodu v Riegrově ulici, její realizace by měla proběhnout v následujícím roce.

• • •  
Také se v současné době připravuje investiční plán 2017. O jeho podobě informovali představitelé SVS primátorku města Marie Blažkovou. „Podle mých informací by se v následujícím roce měl rekonstruovat vodovod a kanalizace také v ulici Reissova, Diivišova, Čsl. legií a na Máchově nám. Souběžně s vodáři by zde měli pracovat také plynáři,“ vysvětlila primátorka. Přesnější informace bychom od Severočeské vodárenské společnosti měli mít začátkem roku.

Hasiči radí:

## Hasiči radí - Jak na propan

Při nesprávné obsluze a manipulaci se zařízeními fungujícími na propan-butan hrozí požár či výbuch s neblahými následky na zdraví a majetek občanů.

Uživatelé by se měli při manipulaci s propan-butanovými zařízeními držet těchto několika základních pravidel:

- Při instalaci propanbutanového zařízení, popř. spotřebiče, by měl uživatel v každém případě využít odborné pomoci a nepokoušet se zařízení nainstalovat sám.
- S lahvemi naplněnými propan-butanem zacházejte obezřetně, uvědomte si, že se jedná o těkavou látku, ze které se při



styku se vzduchem stává výbušná směs. Lahve nikdy nevystavujeme vysokým teplotám, vysokému tlaku, v zájmu bezpečnosti neskladovat několik tlakových nádob najednou blízko u sebe a pouze ve stojaté poloze. Dle vyhlášky č. 246/2001 Sb., o stanovení podmínek požární bezpečnosti a výkonu státního požárního dozoru, ve znění vyhl. č. 221/2014 Sb., se nesmí skladovat v prostorách pod úrovní okolního terénu, kotelnách, garážích nebo společných prostorách bytových domů či ubytovacích zařízení. - Dodržujte lhůty revizí plynových spotřebičů a pravidelně kontrolujte, zda správně fungují. - Případné netěsnosti tlakové nádoby zjišťujte pouze pěnотvorným prostředkem

popř. detektorem, nikdy ne otevřeným plamenem. - V zájmu svého zdraví a majetku naku-pujte tlakové lahve naplněné plynem pouze u oprávněných distributorů.

Při úniku plynu nebo při podezření z úniku plynu je nutno:

- Ihned vyřadit všechny možné zdroje iniciace!
- Ihned zhasnout všechny plameny!
- Ihned otevřít všechna okna a dveře (s výjimkou sklepních místností)!
- Ihned uzavřít všechny uzávěry plynu, popř. hlavní uzávěr plynu!
- Do místnosti, v níž je cítit zápach plynu, nevstupovat s otevřeným ohněm!
- Nezapalovat zápalky nebo zapalovače!
- Nemanipulovat s elektrickými spínači!
- Nevytahovat elektrické zástrčky!
- Nepoužívat elektrické zvonky!
- Nepoužívat elektrické spotřebiče a výtahy!
- Nekouřit!
- Po uzavření hlavního uzávěru zkontrolovat, zda jsou uzavřeny všechny uzavírací armatury plynu a ty, které jsou doposud otevřeny, uzavřít.
- Světlo se může zapnout teprve tehdy, když je bezpečně zjištěna koncentrace pod 50 % dolní meze výbušnosti.
- Nikdy nespolehat na vlastní čichový vjem, nýbrž přivolat další osoby!
- Poruchu nebo poškození plynových zařízení sami neodstraňovat!
- Místo poruchy musí být přístupné pro zásah k odstranění poruchy.
- Montáž zařízení a uvedení do provozu je opět nutno svěřit oprávněné odborné firmě.

**Dodržování základních bezpečnostních pravidel při nakládání s propan-butanem výrazně snižší případné riziko a zajistí všem klidný spánek.**

(HZS)

Nový zvon nesoucí název Milosrdenství vyzvání v kostele sv. Františka z Assisi na Husově náměstí. Ten doplnil zrestaurovaný původní zvon. Minulý týden totiž byly instalovány do zvonice dva zvony. Větší z nich váží více než 120 kg.



foto: Luděk Stínal

• • •  
Víte, že podle odborníků je nyní nejvhodnější čas na očkování proti chřipce? Podle šéfa krajských hygieniků Josefa Trmala by se očkovat měli nechat předavším starší lidé, chronicky nemocní lidé trpící častou bronchitidou, nemocemi srdce a dalšími potíže-mi.

• • •  
Den vzniku samostatného československého státu si vedení města připomene dne 28. října položením věnců u budov Magistrátu města Děčín na Mírovém náměstí v 9 hodin a v ulici 28. října v 9,30 hodin.

• • •  
Mecenáši, sponzoři a dobrodinci mohou i v roce 2017 získat Cenu Ď. Její krajské kolo se již tradičně odehraje v Děčíně a kolo celostátní v Praze. Nominace je možné zaslat až do konce února 2017. Nominační formulář a podrobné informace k Ceně najdete na [www.cena-d.cz](http://www.cena-d.cz).

• • •  
ITI Ústecko-chomutovské aglomerace má své logo. To vzešlo ze soutěže, do které bylo přihlášeno celkem 14 návrhů. Integrovaná územní investice je nástrojem kohezní politiky Evropské unie pro programové období 2014-2020, kam je zapojeno také město Děčín.



## Fakulta dopravní jednala s městem o budoucnosti budovy východního nádraží

Z budovy nádraží Rakouské severozápadní dráhy v Děčíně by se mohlo v budoucnu stát Multifunkční vzdělávací centrum.

S nápadem zachránit chátrající a nevyužitou budovu východního nádraží přišlo děčínské pracoviště fakulty dopravní Českého vysokého učení technického. Vzniknout by zde mohlo zázemí pro nejrůznější vzdělávací, výzkumné a kulturní aktivity.

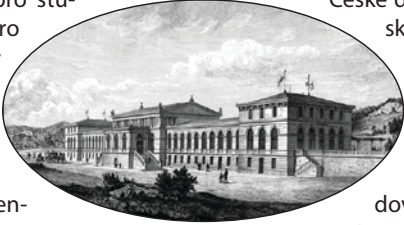
„Je velká škoda, že vzácná budova východního nádraží, která je majetkem Českých drah, chátrá. Proto se nám velmi líbí projekt Multifunkčního vzdělávacího centra nádraží Rakouské severozápadní dráhy, který nám prezentovali zástupci Fakulty dopravní ČVUT,“ vysvětlila primátorka města Marie Blažková.

Záměrem fakulty je vytvořit prostory pro děčínské pracoviště ČVUT

v Praze Fakulty dopravní včetně studentských kolejí. Vzniknout by zde měl například technický park pro studenty včetně laboratorních a simulačních vybavení, ubytovací zařízení nejen pro studenty, ale i pro turisty, prostory pro pořádání regionálních i mezinárodních konferencí, setkávání studentů, prostory pro expozice a kontaktní místo pro širokou veřejnost.

Fakulta městu předložila Memorandum o partnerství a spolupráci při přípravě projektu na Multifunkční vzdělávací centrum Rakouské

severozápadní dráhy v Děčíně. Dokument zatím schválila rada města a na říjnovém zasedání jej projednálo zastupitelstvo. Memorandum by měly podepsat také Ústecký kraj, České dráhy, Hospodářská a sociální rada Děčína a Hospodářská a sociální rada Ústeckého kraje. „Kromě budovy východního nádraží se v současné době řeší i pozemky v jejím okolí, což souvisí s plánovanou rekonstrukcí železniční trati Kolín-Děčín. V oblasti Děčín-východ dolní nádraží by mohlo dojít k uvolnění severní části (přiléhající k Benešovské



## Školení pro živnostníky a firmy k problematice EET

Snad jenom věčná nevaživost fotbalových Slávistů vůči příznivcům Sparty se vyrovná názorové rozdílnosti těch, kteří si myslí, že je třeba zatočit s těmi, co se považují za šikanované a ukřivděné a těmi, co si myslí, že je třeba zatočit s tzv. šedou ekonomikou.

Asi bychom mohli snést fakta a důkazy pro to, co je a není opodstatněné z hlediska podezření, co je a není potřeba kontrolovat, kde se dá krást a krade, co je záměrným znepríjemněním života malých firem, co je šikanózní opatření bez možnosti reálného výsledku a efektu, atd.. Ale to v tomto článku dělat nebudeme, protože ať si myslíme to, či ono, ať jsme příznivci té nebo oné strany barikády, jedna věc nás spojuje - povinnost dostat zákonu,

který nám naši zákonodárci přichystali. Jedním z nich je právě tolik diskutovaná elektronická evidence tržeb. S nadcházejícími povinnostmi velké části živnostníků a podnikatelů jsou s povinností EET spojeny administrativní úkony, legislativní a praktické kroky v podnikatelské praxi každého jednotlivce a samozřejmě znalost konkrétní zákonné normy. Termíny povinného vyslyšení a naplnění zákona se blíží, a proto Okresní hospodářská komora

připravila seminář k tomuto tématu pro děčínské a regionální podnikatele. Dne 25. 10. 2016 v budově B1 Magistrátu města Děčín na adrese: ulice 28. října 1115/2, Děčín 1 povede Ing. Simona Horňochová školení k výše uvedené problematice a dosud jsou na něm volná místa. Lektorka byla náměstkyní ministra financí a měla právě projekt EET na ministerstvu na starost. Prezenční účastníků začne od 8:30 hod.

a přednášet se bude od 9 hod. Na seminář je možné se přihlásit do 24. 10. mailem na [urad@ohkdecin.cz](mailto:urad@ohkdecin.cz), faxem na č. 412 511 925 nebo prostřednictvím [www.ohkdecin.cz](http://www.ohkdecin.cz). Členové OHK Děčín zaplatí zvýhodněný poplatek 500,- Kč za osobu, nečlenové OHK Děčín hradí 1200,- Kč za osobu. V ceně je jednoduché občerstvení. Bohužel z organizačních důvodů nemůže být umožněna účast předem nepřihlášeným osobám. (OHK Děčín)

## Druhá etapa výsadby stromořadí Markvartice - Stará Oleška

Stromořadí mezi Markvarticemi a Starou Oleškou bude mít dalších 30 stromů. Markvartický občanský spolek Triangl získal již druhou dotaci Nadace Partnerství. Spolek se dlouhodobě věnuje rozkvětu obce a jejího okolí. Po výstavbě výletního místa s výhledem do okolí je to další aktivita místních nadšenců.

Občanský spolek Triangl Markvartice získal i letos dotaci od Nadace Partnerství, grant na výsadbu dalších 30 ovocných stromů podél znovuobnovené obecní cesty mezi Markvarticemi a Starou Oleškou. Samotné výsadbě stromořadí, které bude nyní dlouhé 800 metrů, předchází pečlivá příprava. „Kvalitní a přitom cenově výhodnou sadbu jsme získali opět z ovocnářské školky v Kláštere, která se nám osvědčila již minulý rok. Předem



připravujeme veškerý potřebný materiál jako opěrné kůly, svlaky, pletivo, nátěr, hnojivo, upevňovací

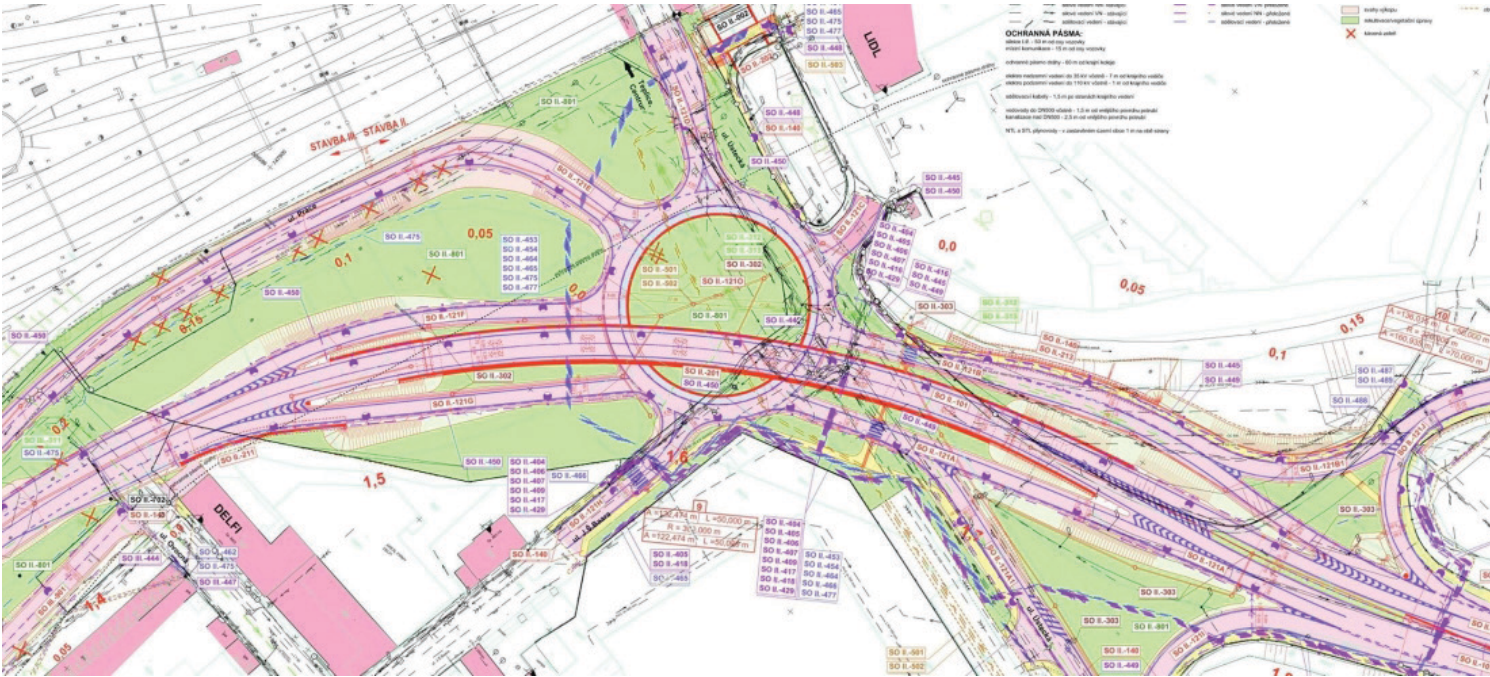
pásky, spojovací materiál a nářadí. Poctivá a podrobná příprava akce se vyplatí, sázení pak probíhá rychle a bez komplikací,“ řekl Radomír Tulka, předseda spolku Triangl. Výsadbu stromů chystají markvartičtí na sobotu 5. listopadu. Akcí se tradičně účastní nejen členové spolku, ale také přátelé nejrůznějšího věku. Každý vysazený strom bude mít cedulku s informací o odrůdě. „Kromě grantu v hodnotě téměř 19 tis. Kč na výsadbu přispějeme také

několika tisíci ze spolkové pokladny a dopravní techniku poskytne i obec. Doufáme, že tato cesta bude hojně navštěvována jak pěšími, tak i cykloturisty,“ doplnil Radomír Tulka. Projekt byl vytvořen z veřejné sbírky Nadace Partnerství. (rt)





15. září bylo v Děčíně slavnostně poklepáno na základní kámen stavby Vilsnické spojky, stavby, která má ulehčit výjezd z města od Nového mostu směrem na Ústí nad Labem na komunikaci podle Labe, na silnici I. třídy I/62. Snad v této souvislosti neuškodí malý exkurs do dějin této stavby.



Na tomto místě je třeba podotknout, že po roce 1990 začal mít mimo jiné i na výstavbu dopravní infrastruktury narůstající vliv lobbovských organizací, kdy realizace staveb zdaleka nezávisela od jejich důležitosti, ale spíše od šikovnosti, politické angažovanosti a důraznosti lobbistů. V tomto ohledu měl Děčín smůlu, do roku 2003 fungovaly okresy a vedení Děčínska razily nešťastnou ideu, že region bude žít z cestovního ruchu, a v této divoké době nedokázalo formulovat reálnou strategii této části severních Čech. Po ustanovení krajů v roce 2001 vznikla v Mostě Hospodářská a sociální rada Ústeckého kraje (HSR ÚK) složená ze šesti okresních Hospodářských a sociálních rad mimo děčínský okres, který se dále distancoval od problematiky kraje diktované významem energetické a uhelné lobby s celou řadou s tím specificky spojených problémů. Hlavním dokumentem této lobby

Příprava stavby Vilsnické spojky v devadesátých letech minulého století však pokračovala dále a v období působení na postu ministra dopravy Aleše Řebíčka byla stavba dokonce vysoutěžena Ředitelstvím silnic a dálnic ve prospěch severočeské skupiny firem, přičemž došlo později k polemice ohledně způ-

sobu a výběru dodavatele a výše dodavatelské ceny. To bylo příčinou zdržení v realizaci a stavba se stala posléze obětí nechvalně známých „úsporných„ zásáhů ministra dopravy Bárty v roce 2010, který svými kroky v tomto ohledu přispěl k podstatnému prohloubení důsledků celosvětové recese na českou ekonomiku. Snad ještě horším přičinem než zastavby výstavby řady staveb tímto nekompetentním politikem bylo rozhodnutí zastavit přípravu řady plánovaných akcí. To bylo z pohledu České republiky fatální s přihlédnutím ke skutečnosti, že průměrná doba přípravy výstavby dopravní komunikace trvá 12 let. Paradoxně se tak Vilsnická spojka ocitla na jedné straně v roli nechtěného dítěte díky vysoké ceně a pochybnostem o výběru dodavatele, na druhé straně byla atraktivní pro व्यवहोवélé stavební firmy po výše uvedených Bártové restrikci. Měla totiž všechna potřebná povolení k realizaci, kdy získání stavebních povolení u dalších staveb byla záležitost na několik let s ohledem na neutěšený stav českého zákonodárství, které nedávno Světová banka v oblasti realizace staveb zařadila na 129. místo ve světě na stejnou úroveň s Papuou – Novou Guineou. Přezkoušení dodavatelské smlouvy renomovanými právními kanceláři ze strany ministerstva dopravy nepřineslo možnost odstoupení od smlouvy a vypsání nového výběrového řízení na stavbu Vilsnické

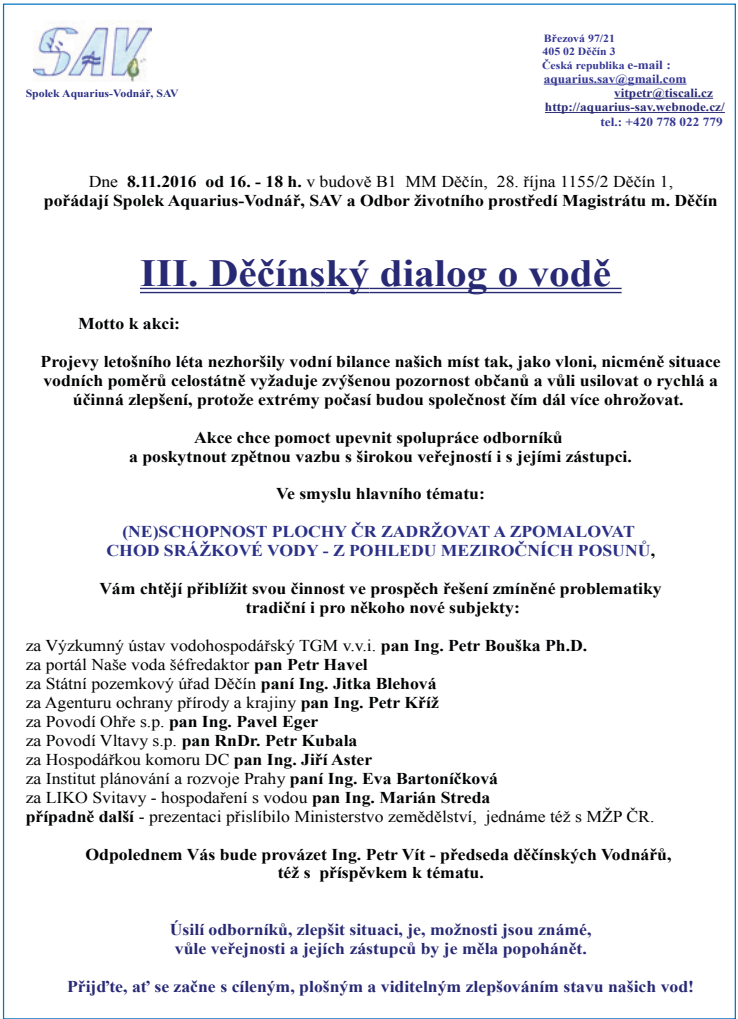
HSRD tento vývoj sledovala a snažila se přispět k vyřešení problematiky financování, jednala s ministerstvem dopravy, Státním fondem dopravní infrastruktury a ŘSD a tlačila na zahájení stavby. V roce 2011 obdržela od ŘSD informaci, že před podpisem je i smlouva mezi ŘSD a firmou Alcan o prodeji pozemků, které byly pro realizaci stavby potřebné. Nicméně v roce 2012 ŘSD informovalo HSRD, že řešení výkupu pozemků na stavbu Vilsnické spojky skončilo nezdarem. HSRD se obrátila na vedení firmy Constellium, která firmu ALCAN v roce 2011 převzala, s dotazem, proč nelze odprodat pozemky a vyřešit zahájení stavby pro město Děčín tak důležité komunikace. K překvapení generálního ředitele nástupnické firmy Ing. Jiřího Palma o této záležitosti nic nevěděla a tak HSRD zprostředkovala jednání s ŘSD v Chomutově a následně

## Kalvárie Vilsnické spojky snad

**Jiří Aster**



**Primátorka statutárního města Děčín vyhlašuje výběrové řízení na pracovní místo interního auditora/ interní auditorky. Nástup do pracovního poměru od 1. 1. 2017, případně dle dohody. Pracovní poměr bude sjednán na dobu určitou do 31.12.2017 s možností prodloužení na dobu neurčitou. Více informací najdete na [www.mmdecin.cz](http://www.mmdecin.cz).**





# Týden nejen pro seniory - ohlédnutí

Ve dnech 26. 9. - 2. 10. 2016 proběhl už druhý ročník Týdne nejen pro seniory a zpětným pohledem je možné s radostí říct, že byl výrazně úspěšnější než loni. Akce, které se opakovaly, získaly oproti loňsku i více než jednou tolik návštěvníků. Je vidět, že si řada programů našla na základě minulého ročníku své příznivce.

Jen stručně zavzpomínáme na akce, které se pod heslem Stárněte aktivně uskutečnily: Seniorský den v knihovně a trénink myslí tamtéž, sem přišlo přes šedesát seniorů, podobně úspěšná byla i přednáška o Alzheimerově chorobě a Jóga pro seniory, také v knihovně. Do Týdne nejen pro seniory se zapojil dnem otevřených dveří i Domov pro seniory na Kamenické ulici a ZOO Děčín. Ta nabídla komentovanou prohlídku areálu a slevu pro seniory, kte-

rou během tohoto týdne využilo 133 osob. Během celého týdne byly také zvýhodněné masáže v Aqaparku Děčín a slevy v kadeřnictví SOU Ruská. Novinkou v letošním roce byl Den zdraví a služeb, který zaznamenal veliký úspěch. Navštívila ho řada škol a po celý den upoutával pozornost i široké veřejnosti. V rámci akce se rozdalo 100 kg jablek a 700 reflexních pásek. Týden nabitý programem vyvrcholil dvěma kulturními podniky, a to

divadelním představením „Vražda sexem“ v podání Divadelního spolku Karel Čapek, které naplnilo děčínské divadlo, a Odpolednem s hudbou na Střelnici, kde k tanci a poslechu hrála skupina U-Style. Ráda bych poděkovala všem, kteří zajistili bohatý program zaměřený především na seniory našeho města – vedle pracovníků odboru sociálních věcí to byly hlavně příspěvkové organizace Děčína, členové komunitního plánování, Střední zdravotnická škola

Děčín. Pivovar vyšel vstříc s prostory i pomocí zajištění Dne zdraví a služeb. Vedle městské pokladny akci finančně podpořil i Ústecký kraj. Nárůst zájmu ze strany seniorů značí jediné - jsou mezi námi takoví, kteří chtějí svůj život trávit aktivně. V rámci prarodinné politiky jsme se chtěli na tyto občany zaměřit a já jsem ráda, že to kvitují s povděkem. Těšíme se na další ročník!

Hana Cermonová  
náměstkyně primátorky

## Seriál o neziskových organizacích:

V seriálu vám představujeme organizace poskytující sociální a další služby, které jsou zapojené do Komunitního plánování města Děčín. Více informací získáte na webu [komunitni.mmdecin.cz](http://komunitni.mmdecin.cz) nebo osobně v socio-info centru (budova Magistrátu města Děčín, Na Valech, pondělí až středa 8-12, 13-17, pátek 8-12 hod.)



## Rozšíření péče o nemocné u Valerie Machové

Jak už nás jistě všichni znáte a víte o nás z vlastní zkušenosti, poskytujeme Komplexní zdravotní péči, kde Vás ve Vaší domácnosti navštěvuje zdravotnický personál a tím Vám pomáháme zajistit kvalitní zdravotní ošetření.

Protože naše klienty posloucháme a podněty si bereme k srdci, nově rozšiřujeme zdravotní služby o domácí paliativní péči. Cílem pa-

liativní péče je zlepšit kvalitu života a prodloužit jej, když už léčebné metody nemohou vyléčit onemocnění. Je určena zvláště pak pro

klienty v terminální fázi nemoci, ale také například na léčbu bolesti, výživu apod., což má zajistit co nejvyšší kvalitu života nemocné-

ho v domácím prostředí. Služba je poskytována celodenně a hlavně v nočních hodinách.

Valerie Machová

# Slunečnice na Dni zdraví a služeb v OC Pivovar

V pátek 30. 9. 2016 se v obchodním centru Pivovar v Děčíně konal Den zdraví a služeb, pořádaný statuárním městem Děčín v rámci „Týdne (nejen) pro seniory“.



Pozvána byla také organizace Cesta do světa - Slunečnice, o.s., která zde prezentovala výrobky lidí s mentálním a kombinovaným postižením a umožnila také návštěvníkům



vyzkoušet si výrobu motaně svíčky ze včelího plástu. Svíčku si přišlo vyrobit během dne více než 20 lidí a všem se skvěle dařilo!

SLUNEČNICE  
o.s.

(Slunečnice)

**SPOLEČENSKÉ DŮM STŘELNICE DĚČÍN**

**DĚČÍN**

**2.11. VESELÁ TROJKA**

**11.11. SLZA - KATEŘINA 2016**

**14.11. JAKUB SMOLÍK**

**18.11. CITRON + ROCKOVÉ LEGENDY**

**16.12. PARTIČKA** OD 17,30 HOD DRUHÉ PŘEDSTAVENÍ

**17.12. WALDA GANG + VISACÍ ZÁMEK**

**21.12. LUCIE BÍLÁ**

**VYPRODÁNO**

**PŘEDPRODEJ [WWW.VSTUPENKADECIN.CZ](http://WWW.VSTUPENKADECIN.CZ) , INFO: 777 18 19 20, [f](#) AKCENASEVERU**

Rákosníček Děčín, z.s., pořádá seminář na téma

**ŠIKANA, FORMY ŠIKANY**

**Přednášející: Bc. Pavel Hrbáč**

**Kdy: 28.11.2016 / od 16:00 - 18:00 h.**

**Vstupné ZDARMA / hlídání dětí zajištěno ZDARMA**

**Kde: MC Rákosníček, U Plovárny 1262/12, Děčín 1**

**Rezervace na:**  
**[vzdelavani@mcrakosnicek.cz](mailto:vzdelavani@mcrakosnicek.cz), [www.mcrakosnicek.cz](http://www.mcrakosnicek.cz), nebo tel.: 777 367 647**

Pořádáno v rámci projektu CENTRUM PODPORY RODINY podpořeného z MPSV, Ústeckého kraje a Statutárního města Děčín.

Rákosníček Děčín, z.s., pořádá

**WEBINÁŘE**

Připravili jsme pro Vás webináře na palčivá témata, která rodiče trápí. Účast na webinářích je pro všechny zájemce zdarma a je anonymní. Podmínkou účasti je pouze počítač vybavený reproduktorem a připojení k internetu.

Webináře povede zkušený odborník na danou problematiku, adiktolog Bc. Pavel Hrbáč.

**Nelátkové závislosti**  
**Termín: 9.11.2016 / od 20:00 - 22:00 h.**

**Psychické závislosti anorexie, bulimie**  
**Termín: 23.11.2016 / od 20:00 - 22:00 h.**

**Sebepoškozování dětí**  
**Termín: 7.12.2016 / od 20:00 - 22:00 h.**

**O pocitech rodičovské viny vůči dítěti**  
**Termín: 14.12.2016 / od 20:00 - 22:00 h.**

**MC Rákosníček, U Plovárny 1262/12, Děčín 1**

**Rezervace na:**  
**[vzdelavani@mcrakosnicek.cz](mailto:vzdelavani@mcrakosnicek.cz), [www.mcrakosnicek.cz](http://www.mcrakosnicek.cz), nebo tel.: 777 367 647**

Pořádáno v rámci projektu CENTRUM PODPORY RODINY podpořeného z MPSV, Ústeckého kraje a Statutárního města Děčín.

**OBUV – Děčín-Podmokly**

**Roh ul. Prokopa Holého a Ruská**

**OBUV RIEKER**

**NOVÁ KOLEKCE**

**PODZIM - ZIMA**

**PŘIJĎTE SE PODÍVAT**

## Gymnázium Česká Kamenice

Gymnázium Česká Kamenice pořádá pro uchazeče o studium i jejich rodiče den otevřených dveří.

Všechny Vás zveme v úterý 22. 11. 2016, od 15.00 – 17.00 h do budovy Základní školy TGM a gymnázia v ul. Palackého 535.

hého stupně ZŠ, tzn. z pátých, šestých, sedmých, osmých i devátých tříd. Kód oboru: 79-41-K/81 Gymnázium.

### Zájemcům o studium nabízíme:

- besedu s vedením školy
- informace náplně studia
- prohlídku budovy (učeben a laboratoří)

Rádi Vám odpovíme na Vaše dotazy a umožníme prohlídku školy i kdykoliv jindy dle Vašich časových možností. Dohodněte si předem termín na tel. č. 412 584 468, 605 291 982 nebo napište Váš požadavek na [iva.bouskova@zs-gymnazium.cz](mailto:iva.bouskova@zs-gymnazium.cz), rádi Vás školou provedeme.

Pro školní rok 2017/2018 přijímáme ke studiu žáky ze všech ročníků dru-

(ib)

## Vydařený pohádkový les

Večerní turistický pochod s pohádkovým lesem pořádala Střední zdravotnická škola v Děčíně letos již po třiatřicáté.



V sobotu 1. 10. 2016 přilákal více než 160 dětí s rodiči, prarodiči i psími kamarády. Na trase účastníci čekali deset stanovišť s pohádkovými bytostmi, úkoly a drobnými cenami. V cíli, u restaurace Za Větrm, si děti mohly opéct burty, ale hlavně hlasovat o nejlepší pohádkovou bytost.

A kdo vyhrál? Nejúspěšnější byli DALMATINI (Kristýna Volfová a Tobias Eydam ze 4. Z), druzí skončili MUMIE SE SMRTÁKEM (Aneta Říhová, Petr Husák, Barbora Štraubová ze 2. Z), na třetím místě skončili PIRÁTI (Nikol Zimlová a Ondřej Pevný ze 2. Z).

(szš)





# ÚTERKY S VĚDOU

KAŽDÉ PRVNÍ ÚTERÝ V MĚSÍCI

MGR. PAVEL ŠTURM

## MÝTY A FAKTA O LIDSKÉ ŘEČI PRO ZVÍDAVÉ

1. 11. 2016 V 16:00 ČVUT DĚČÍN

DALŠÍ PŘEDNÁŠKA: 6.12.2016 - BC. MAREK KOVÁŘ, MBE  
BRÍDLICOVÝ PLYN SUROVINA SOUČASNOSTI ČI BUDOUCNOSTI?

WWW.UTERKY.FJFIDECIN.CZ



Nadační fond  
DĚTI A RODINA



### IV. ročník Nadační bazar dětských knih "s knihou jsme o krok dál"

ve Čtvrtek 10.11.2016 od 16 hodin  
v DDM Děčín, Teplická ul.

Vstup na celou akci zdarma.

Čestným hostem bude Loutkový soubor Krajánek  
s pohádkou Zmoudření čarodějnice Ježibaby  
Vystoupení a přehlídka již podporovaných dětí NF  
Kadeřnický koutek Yvett Rohrich - nechejte se učesat  
na místě, trendy účesy pro děti a maminky

Sběr dětských knih, které budete chtít věnovat a tím podpořit nadační fond,  
je do 8.11.2016 v pracovních dnech  
1) v prostorách DDM na Teplické ulici vždy od 14:30 do 18:00h na recepci,  
2) v kadeřnickém salonu Yvett Rohrich od 8:00 do 19:00h, ČS. Legii 200/19, Děčín 4  
3) v basketbalové hale Armex Aréna od 9:00 do 18:00h v Myslěkové ulici, Děčín 2.

Knihy které darujete, se budou na nadačním setkání prodávat a jejich výtěžek  
půjde na financování volnočasových aktivit pro potřebné děti z Děčína.

Partnerem akce jsou:  
nákupní a společenské centrum Pivovar Děčín, Yvett Rohrich a BK Děčín



## Bělásek začal svůj patnáctý rok

Mateřské centrum Bělásek za léta své existence vychoval mnoho dětí.  
Svými dopoledními i odpoledními programy zpestřuje život mladým  
maminkám a pomáhá jim při jejich návratu do práce. Krédem mateř-  
ského centra je spokojená rodina.



Spokojené dítě, spokojená matka,  
spokojená rodina. To je to, čím se řídí ma-  
teřské centrum sídlící v Bělé. V Základní  
škole Vojanova mohou maminky s dětmi  
navštěvovat zajímavé kurzy nebo cvičení.  
„S novým školním rokem jsme opět pro  
rodiče a děti připravili bohatou nabídku  
aktivit a vzdělávacích programů, podpo-  
řených z prostředků statutárního města  
Děčín, Ústeckého kraje i MPSV,“ řekla



Yveta Janíková, zakladatelka mateřského  
centra. Bělásek nabízí rozmanité aktivity.  
Patří mezi ně nejen vzdělávání, ale také  
například jazykové kurzy, kroužky pro  
předškolní i školní děti nebo kluby pro ro-  
diče i děti. „Mezi nejoblíbenější aktivity již  
tradičně patří kurzy Podaná ruka - Světýl-  
ka. Kurzy jsou určeny pro rodiče a děti

již od 3 měsíců věku,“ doplnila Yveta Ja-  
níková. Protože kapacita centra je ome-  
zená a počet maminek s dětmi narůstá,  
rozšiřuje se i počet jednotlivých kurzů do  
odpoledních hodin. „V současné době  
jsou všechny dopolední skupiny zcela  
naplněny. Velice nás těší zájem nových  
rodičů a tak, abychom zájemcům vyšli  
vstříc, rozhodli jsme se realizovat kurzy  
i v odpoledních hodinách,“ dodala Yveta

Bělásek

## Hudební svátek k výročí otevření bynovské školy

Ve středu 5. října ožil děčinský zámek neobyčejným hudebním svátkem. V rámci oslav 30. výročí otevření ZŠ a MŠ v Děčíně – Bynově se za ak-  
tivní spolupráce několika subjektů představila hudební tělesa, ve kterých působí děti a mládež. Poctou organizátorům i přítomné veřejnosti  
byla přítomnost australských hostů, kteří přijali pozvání bynovské školy a předvedli své muzikantské dovednosti.



Naplněný Knihovni sál děčinské-  
ho zámku za přítomnosti vzácných  
hostů (1. náměstkyně primátorky  
města Mgr. Hana Cermonová, pro-  
rektor UJEP v Ústí n. L. doc. PhDr.  
Zdeněk Radvanovský, CSc. s chotí,  
poslanec Poslanecké sněmovny  
Parlamentu České republiky Mgr.  
Bc. Radim F. Holeček a ředitel ZŠ  
a MŠ v Bynově – Děčíně Paedr.  
Ing. Michal Slavík, PhD.) ocenil ne-  
jen vystoupení Australanů, ale i vy-  
stupujících sborových těles z Děčí-  
na a Chlumce u Ústí nad Labem.

Chlumecký pěvecký sbor (sbor-  
mistr Josef Říha, pedagog bynov-  
ské ZŠ) vystoupil jako první se svým  
tradičním, vyspělým a pestrým  
repertoárem. Tento sbor s úspě-  
chem vystupoval již v mnoha ev-  
ropských zemích i za oceánem  
a poprvé se tak představil děčinské  
veřejnosti. Není bez zajímavosti,  
že právě toto těleso již mnoho let

zprostředkovává návštěvy zahra-  
ničních hudebních těles (zejména  
z USA a Austrálie) v Ústeckém kra-  
ji. Přislíb sbormistra ohledně další  
spolupráce s děčinskými subjekty  
dávají tak městu Děčín mimořádnou  
příležitost přivítat a vyslechnout  
nejen v reprezentativních  
zámeckých prostorách kvalitní za-  
hraniční pěvecké sbory.

Výborní pedagogové – sbormis-  
tři - pěveckých sborů Gymnázia  
Děčín a ZUŠ Děčín Pomněnky spo-  
jili své dovednosti a Děčín může  
být právem hrdý na interpretační  
úroveň nově vzniklého výběrové-  
ho tělesa pod názvem Chorus Al-  
bis. Ten svým vystoupením potvr-  
dil vynikající úspěchy ze zářijové  
účasti na mezinárodním festivalu  
pěveckých sborů v katalánském  
Lloret de Mar (International Pau  
Casals Choir Competition & Festi-  
val "Canco Mediterrania"), kde zís-



kal 3 stříbrná a jedno zlaté pásmo.  
Pod vedením sbormistrů Lenky  
Holubcové, Markéty Bednářové  
a Ivy Hančové mladí interpreté za-  
zpívali bezchybně, s chutí a patrič-  
ným elánem. Předvedený náročný  
repertoár s citlivým a výborným  
klavírním doprovodem (Iva Šulco-  
vá a Jiří Holubec) doprovodili pří-  
tomní posluchači dlouhotrvajícím  
potleskem.

Výběr 88 žáků a studentů ze zá-  
padní části australského Nového  
Jižního Walesu vystupoval v dru-  
hé polovině koncertu. Interpreti  
a instrumentalisté byli na evropské  
turné vybráni na základě výbě-  
rových řízení, kdy byli na dalekou  
cestu vybráni ti, kteří dosahovali  
patričné úrovně. Mládež byla vy-  
brána ze státních škol a výrazně  
napomohl k uskutečnění koncertů  
umělecký grant státu Nový Jižní  
Wales. Evropské turné Australanů

bylo spojeno nejen s vystupová-  
ním, ale i studijními workshopy  
ve Vídni, Salcburku, Budapešti  
a Praze. Obě australská tělesa – jak  
sbor, tak zejména orchestr – byla  
odměněna velkým potleskem, po-  
sluchači z řad rodičů, přítomných  
pěveckých sborů i veřejnosti oce-  
nili zejména zaujetí, s kterým mladí  
Australané vystupovali.

Hudební svátek věnovaný výročí  
otevření ZŠ a MŠ v Bynově – Děčí-  
ně se opravdu povedl. Poděkování  
patří nejen vystupujícím, ale i těm,  
kteří se na uskutečnění mimořádné-  
ho koncertu podíleli: statutár-  
nímu městu Děčín, Zámku Děčín,  
ZŠ a MŠ v Bynově – Děčíně, vedení  
Chlumeckého pěveckého sboru  
a v neposlední řadě Ústeckému  
kraji, který ze svého fondu celý  
projekt finančně podpořil.

Josef Říha

## Mladší žáci ZŠ Kamenická vyhráli krajské kolo v atletice

Zlatým úspěchem skončilo pro mladší žáky ze ZŠ Kamenická krajské  
kolo v atletickém čtyřboji, které proběhlo ve středu 5. 10. v Ústí nad  
Labem.

Družstvo z Kamenické ve slože-  
ní Vladimír Trčka, Vítek Pekař, Jan  
Vait, Adam Závěrka a Adam Dufek  
doslova převálcovalo konkuren-  
ci, když získalo celkem 4954 bodů  
a druhou školu v pořadí porazilo  
o více než 550 bodů. První mezi  
jednotlivci v součtu čtyř disciplín  
(skok daleký/skok vysoký, sprint 60

m, hod kriketovým míčkem, běh  
800 m) byl Vladimír Trčka (i přes  
výrazný handicap v podobě sádry  
na pravé ruce), třetí byl pak Vítek  
Pekař. Ti přidali i první místa v jed-  
notlivých disciplínách, Trčka vyhrál  
skok vysoký (147 cm) a 60 m (8,22  
sec), Pekař běh na 800 m (2:39,0  
min).





# V Děčíně vznikne první basketbalová třída

Basketbalový klub navázal úzkou spoluprací se Základní školou Komenského. Díky ní totiž v Děčíně vznikne vůbec první basketbalová třída pro 15 dívek a 15 chlapců, která začne fungovat od příštího školního roku.

„Přáním klubu je soustředit 30 dětí se zájmem o sport do jedné třídy s ideální vzdáleností od haly. Jediným rozdílem ve výuce bude hodina basketbalu navíc, zakomponovaná do rozvrhu tak, aby rodiče nemuseli děti na kroužek vodit. Hodina bude mít obdobnou náplň jako děti z MŠ oblíbené Pohybové hry, v dalších ročnících využijeme zkušenosti z programu Hodin pohybu navíc. Dále počítáme se zapojením dětí do našich přípravků a s možností navštěvování Hodiny pohybu navíc v rámci družiny,“ vysvětlil společně plán školy a klubu Robert Landa, šéftrenér mládeže BK Děčín. Kromě toho chce klub najít rodiče a děti, kteří na pohyb a sport nahlížejí jako na samozřejmou součást života a zdravého životního stylu, a vytvořit komunitu, kterou nebude spojuvat jen docházka do školy, ale i společná mimoškolní aktivita.

„Cílem školy je zvýšit motivaci dětí k pohybovým aktivitám, zkvalitnit jejich pohybové dovednosti a alespoň trochu přispět k úspěšnému boji proti dnešnímu nezdravému životnímu stylu. Žákům chceme nabídnout prožitek z pohybu a napomoci k vytvoření trvalého kladného postoje ke sportu,“ dodala Olga Křivohlavá, ředitelka ZŠ Komenského.

Díky spolupráci školy s klubem mají například žáci ZŠ tři měsíce ve školním roce hodiny tělesné výchovy přímo v ARMEX Sportcentru. Do školní tělocvičny se také podařilo

V případě zájmu o basketbalovou třídu se mohou rodiče předškoláků pro další informace obrátit na šéftrenéra mládeže BK Děčín Roberta Landu (email: [landa@bkdecin.cz](mailto:landa@bkdecin.cz), tel.: +420

z nedávné doby se naplnily minižakovské kategorie chlapců a klub se také začal intenzivněji věnovat dívčí složce. V letošní celorepublikové žakovské lize U14 má Děčín zastoupení v dívkách a dokonce dvojnásobně u chlapců. Rozvoj mládežnické složky je během na dlouhou trať, přesto už je zvýšená aktivita Basketbalového klubu Děčín znatelná. A to nejen na rostoucím počtu nejmenších sportujících, ale také na navazování spolupráce s dalšími subjekty ve městě. Podstatné je využívání sportovišť. Mládež využívá Aquapark Děčín, kde probíhají doplňkové plavecké tréninky a v letních měsících i tréninky na písečném hřišti. Dále pak tělocvičnu Děčínské průmyslovky (VOŠ Stavební v ulici 28. října), kde jsou již dlouho nainstalovány koše nastavitelné pro minižactvo, tělocvičnu SOŠ lodní dopravy a technický řemesel v Křešicích, kde jsou nově rovněž nastavitelné koše pro minižáky a podařilo se dohodnout bližší spolupráci.

**BK Děčín**

774 597 780), případně navštívit web [mladez.bkdecin.cz](http://mladez.bkdecin.cz).

Basketbal je v Děčíně pojem. Mužský A-tým začíná v nejvyšší soutěži Kooperativa Národní basketbalové lize a v Českém poháru poslední roky své historicky nejúspěšnější období - stříbrné. Po úspěšných nábořech

Prodám zahradu v Horním Oldřichově o výměře cca 2000 m<sup>2</sup>, cena dohodou. Telefon 606 112 905

## Jan Steklý obhájil vítězství z prvního kola

V Kadani se konalo 2. kolo Národního poháru karate JKA (Japan Karate Association) dorostenců a seniorů.

Na tomto nominačním turnaji pro Mistrovství České republiky se perfektně dařilo borcům z Karatedó Steklý, když získali devět cenných kovů a další bodovaná místa. Nejlépe se dařilo Adéle Jiráskové, která získala zlatou a stříbrnou medaili a tím i kombinaci v celé kategorii. Nyní se borci z oddílové reprezentace připravují na Národní pohár mládeže a listopadové Mistrovství

ČR. Dalším turnajem, který se konal, bylo druhé kolo české národní ligy karate. Mládežnický tým Karatedó Steklý ve složení Kateřina Brucknerová, Monika Krupičková, Ondřej Vítámvás a v neposlední řadě Pavel Pospíšil bojovali jako tygři. Nepodařilo se jim udržet druhé místo z prvního kola a „spadli“ na místo třetí. Mají před sebou třetí kolo, které se bude konat v listopadu v Praze.

**Karatedó Steklý**



# Podzimní prázdniny v zoo

O podzimních prázdninách hurá do zoo! Děčínská zoologická zahrada připravila pro své návštěvníky v termínu od středy 26. do neděle 30. října 2016 stanovištní soutěž o zajímavé podzimní ceny.

Ten, kdo správně odpoví na všechny otázky z oblasti třídění a recyklace odpadu a usměje se na něj štěstí při losování, si může vy-soutěžit například deštník s logem

Zoo Děčín nebo pláštěnku. Losování ze správných odpovědí proběhne v pondělí 31. října a výherci budou zveřejněni na facebookovém profilu Zoo Děčín. Zoologická

zahrada je v měsíci říjnu otevřena denně od 8 do 18 hodin. Se vstupenkou ze zoo lze zdarma navštívit také Expozici Rajske ostrovy. (zoo)

## Poslední letošní medaile

Rychlostní kanoisté TJ Kajak zakončili první říjnový víkend letošní závodní sezony v Holandsku.



Na kanálech v okolí města DeRijp se konalo otevřené Mistrovství Holandska ve vytrvalostním závodě čtyřkajaků. Na trati 14 km se kromě českých zástupců a domácích týmů představily také posádky z Německa a Belgie.

Děčínská minivýprava vyslala do závodu tři sestavy a všechny dosáhly na medaili.

Nejúspěšnější byli žáci Čeněk Dvořák - Jakub Žáček - Jan Šulitka -

Tomáš Hladík v kategorii do 15 let, kteří si po parádní jízdě vyjeli zlaté medaile a přidali si je k bronzu z českého národního šampionátu.

Na druhém místě dojela děvčata Kateřina Zárubová - Adéla Házová - Kristýna Havlová - Adéla Vonešová v závodě juniorek a na bronzový stupínek vystoupili Miloš Macek - Josef Vlk - Radim Novotný a Lukáš Macek mezi juniory.

(tch)



Dne 8. října 2016 v Josefově Dole odstartoval 21. ročník cyklistického závodu ČT Author Cup. Již druhým rokem se závodu účastnila Pavla Zahálková z Děčína. Trasa byla dlouhá 63 km a jela se v náročných podmínkách za zimy a deště. Ale ani to Pavlu nerozhodilo a obhájila krásné 3. místo v kategorii juniorek s časem 3 h 14 m 56 s. Na 1. místě se umístila A. Fuksová a na 2. místě N. Kurková.



Rádi bychom Vás pozvali na besedu s **Markétou Závěrkovou**, psychologičkou působící na Psychoklinice v Děčíně a autorkou knihy

### Jak se žije s ADHD

kteřá právě vyšla v nakladatelství Pasparta. Tématem bude **Jak se v běžném životě a škole vyrovnat s poruchou pozornosti a hyperaktivitou**. Jak a proč knihy vznikla a právě ve formě, kterou nabízíme.

Beseda se koná 9. 11. 2016 v 17.00 v Městské knihovně v Děčíně (Karla Čapka 3, Děčín 1).

Večerem provede Markéta Lakomá, tisková mluvčí Kanceláře primátorky. Na místě bude možné si publikaci Jak se žije s ADHD zakoupit.

**pasparta**  
Centrum pro děti a mládež s poruchou autistického spektra

**Podzimní koncert Děčínské symfonické orchestru**  
**Městské divadlo Děčín, 1. listopadu v 19.00**

## Classic & jazz

**Gioacchino Rossini: Lazebník sevillský, předehra k opeře**  
**Franz Schubert: Symfonie č.5**  
**Cole Porter: Jazzové standardy**  
*I Have You Under My Skin, Night And Day, Love For Sale, Begín The Beguine a jiné.*

Účinkují:  
Děčínský symfonický orchestr, Děčínský Big Band - 16ti členný, příležitostně sestaven

Sólisté: Jiří Kudrman - altsaxofon, klarinet, Pavel Jirásek - klavírník, Miroslav Polák - trombon

Dirigent: Jiří Knotte



[www.centrumpivovar.cz](http://www.centrumpivovar.cz)

**CENTRUM PIVOVAR DĚČÍN**

# ODMĚŇ SE za nákup

**1. - 31. 10. 2016**

Soutěž o ceny za více jak **200 000 Kč**

Nakupte nad **2 000 Kč** a vyměňte účtenky za kvalitní **nerez nádobí** nebo další odměny.

Přístav Vašich nákupů a setkání

Soutěž trvá ve výše uvedeném termínu nebo do vyčerpání odměn.



# Vesta

REALITNÍ KANCELÁŘ s.r.o.

Masarykovo nám. 20, Děčín I  
pondělí–pátek 8.00–17.00  
**412 514 521**

[www.rkvesta.cz](http://www.rkvesta.cz)

**skvělá cena**



**6373 Rodinný domek Boletice DC**  
Útulný řadový domek s pěkným výhledem a zahradkou, Boletice, Děčín: **995 000 Kč**

**Je Vaše nemovitost v naší nabídce?**  
Evidujeme velkou poptávku. Kontaktujte nás!



**6372 Byt 4+1 Děčín-Letná**  
Pěkný byt 4+1 (89 m<sup>2</sup>) s balkonem a hezkým výhledem, Letná, Děčín: **1 500 000 Kč**



**6392 Domeček Česká Kamenice**  
Velmi hezký domek 2+kk se zahradou 798 m<sup>2</sup>, Česká Kamenice: **1 500 000 Kč**



**6346 Chalupa Kunratice Studený**  
Pěkný podstávkový dům v dobrém stavu se zahradou, Kunratice Studený: **2 000 000 Kč**



**6396 Rodinný dům Vilsnice**  
Pěkný rodinný dům se zahradou, dvě byt. jednotky, Vilsnice, Děčín: **2 800 000 Kč**



## ANIMACE PRO DĚTI

Zapojte se do tvorby animovaného filmu!  
(vhodné pro děti od 8 do 13 let)

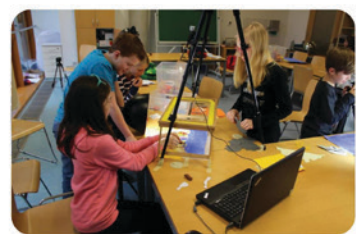
Lektorka: Mgr. Růžena Pekařová

Termín: úterý 14:30 - 16:30

Kurzovné: 2 500,- (říjen - květen)

Obsah kurzu:

- vymýšlení námětu, vytvoření scénáře
- tvorba postav a pozadí
- různé techniky animace
- nahrávání hudby a zvuků
- práce na pc (střih, postprodukce)
- veřejná projekce zhotovených klipů v knihovně

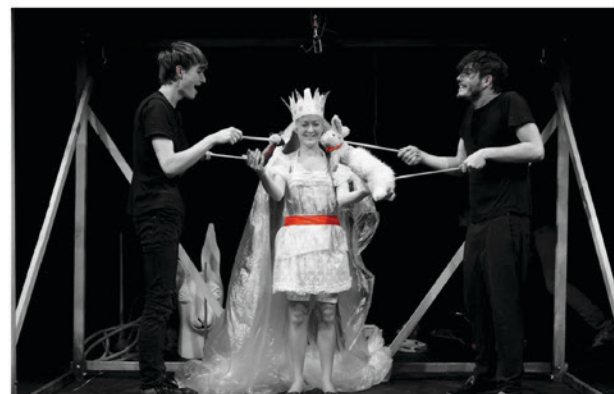


[www.dcknihovna.cz](http://www.dcknihovna.cz)



tel: 739204986

## ALENAKA



Loutková pohádka na motivy Lewise Carrolla

+ výtvarná dílna

Hraje divadlo Toy Machine Praha

Vstupné 30,-/dítě, doprovod zdarma

[www.dcknihovna.cz](http://www.dcknihovna.cz)

TEL: 739 204 986

## ÚČETNICTVÍ PRO ZAČÁTEČNÍKY



Lektor: Veronika Kráslová, Ing. Milada Adášková

Termín: pondělí 16:00 - 18:30 (15 x 135 min)

Kurzovné: 3 000,-

Učebnice: P. Štohl/Účetnictví

Účtování jednodušších účetních operací, procvičování příkladů, legislativa, účetní doklady, rozvaha, výsledovka, podvojnost, účtování mezd aj.

DO KURZU SE MŮŽETE HLÁSIT JIŽ NYNÍ: 739 204 986

[vzdelavani@dcknihovna.cz](mailto:vzdelavani@dcknihovna.cz)

# HALLOWEEN v AQUAPARKU

26. - 27. 10.

Od 9 do 12 hod. • Pro děti od 4 do 12 let. • Cena 100 Kč/den.

Přihlášky jsou k dispozici na recepci Aquaparku Děčín, jsou platné po zaplacení z důvodu omezené kapacity volných míst. Kapacita 50 dětí. • Recepce Aquapark Děčín tel.: 412 704 211

[www.aquaparkdecin.cz](http://www.aquaparkdecin.cz)

NE 23.10. 15:00  
GULLIVEROVY CESTY  
II.ČÁST - MEZI OBRY  
MLADÁ SCÉNA UL  
režie: Pavel Trdla  
vstupné: 50, 40, 30,- Kč

PO 24.10. 19:00 E  
4. PATRIOTICKÉ  
VYPRODÁNO  
STUDIO DVA

ÚT 25.10. 18:00  
vernisaž ve foyer  
EVA BRODSKÁ, JIŘÍ BRODSKÝ:  
OBRAZY A GOBELÍNY

ÚT 25.10. 19:00 D2  
FRIDA  
MALOVAT A MILOVAT  
GEDUR

Životní příběh malířky Fridy Kahlo  
plný vášně, lásky, humoru,  
podmanivé hudby a tance.  
Původní slovenský muzikál.

Živý orchestr  
režie: Karol Vosátko  
účinkují: Katarína Ivanková,  
Tomáš Palonder, Marcel Ochránek,  
a jiní

délka: 2:45 (BUS)  
vstupné: 330, 310, 290,- Kč



ST 26.10. 19:00 K  
TRIFOGLIO



2. koncert KPH  
Jana Kopicová / hoboje,  
Jana Černohouzová / klarinet,  
Jan Hudeček / fagot

program:  
L. van Beethoven: Variations on the theme  
"La ci darem la mano",  
E. Schumann: Divertissement  
for oboe, clarinet and bassoon,  
J. Ibert: Pět kusů pro trio,  
H. Tomassi: Concert champêtre,  
K. Slavický: Trio per oboe,  
clarinetto e fagotto.

vstupné: 160,- Kč

ÚT 1.11. 19:00  
PODZIMNÍ KONCERT DSO  
CLASSIC  
& JAZZ

Program:  
GIOACCHINO ROSSINI: LAZEBNÍK  
SEVILLSKÝ předehera  
FRANZ SCHUBERT: SYMFONIE Č.5  
COLE PORTER: JAZZOVÉ STANDARDY  
I HAVE YOU UNDER MY SKIN,  
NIGHT AND DAY,  
LOVE FOR SALE,  
BEGIN THE BEGUINE  
a jiné

účinkují:  
DĚČÍNSKÝ SYMFONICKÝ ORCHESTR,  
DĚČÍNSKÝ BIG BAND  
solisté: Jiří Kudrman - altsaxofon, klarinet,  
Pavel Jirásek - křídlovka,  
Miroslav Polák - trombon  
dirigent: Jiří Knotte  
vstupné: 100,- Kč

ST 2.11. 19:00  
OWEN MCCAFFERTY  
PRÁSKNI  
DO BOT  
DIVADLO NA JEZERCE

Ujišťujeme vás, že v této komedii  
nabývá slovní spojení „sprostěj jak  
dlaždič“ zcela nového významu.

režie: Jan Hřebejk  
hrají: Jan Hrušínský, Vlastimil Zavřel,  
Martin Štípa, Václav Liška

Délka: 1:45  
vstupné: 350, 330, 310, 200,- Kč

NE 6.11. 15:00  
AHOJ, SVĚTE!  
DIVADLO EVY HRUŠKOVÉ A JANA PŘEUCHA

Pořad je poctou básníku Jiřímu Žáčkovi.  
vstupné: 50, 40, 30,- Kč

DOPORUČUJEME  
ÚT 15.11 19:00 S



ANTIWORDS  
SPITFIRE  
COMPANY

Ovlivněno dílem Václava Havla  
především jeho hrou Audience a jejím  
legendárním zpracováním režiséra  
Menzla, který do role sládky obsadil  
Landovského.

hrají: Ludmila Němčková,  
Mířenka Čechová  
vstupné: 200,- Kč



## Prohlídky s tajemnou postavou

so, ne, svátky v 10:30, 14:00 a 15:30 západní křídlo  
S Černým rytířem do časů středověku.  
Vstupné: 110 Kč, studenti/senioři 90 Kč, děti 70 Kč, rodinné 280 Kč

## Výstavy

### Děčínské hodinárium

Výstava historických hodinových strojů ze sbírek soukromých sběratelů | zámecké podkroví | Vstupné: 40 Kč, děti 20 Kč

### Historické kočáry

Výstava hipomobilií ze sbírek Poštovního muzea | zámecká barokní konírna | Vstupné: 40 Kč, děti 20 Kč



# Tma přede mnou, tma za mnou

Zámek Děčín umožňuje svým návštěvníkům prožít nevšední zážitek – vyzkoušet si jaké to je, žít ve tmě, která nikdy nekončí. Bílá hůl, Braillovo písmo, pomůcky, které usnadňují nevidomým život.

**sobota 12. 11. 2016**

**9:00, 11:00, 13:00 a 15:00 hodin**

**Knihovni sál**

Vstupné: 50 Kč

**www.zamekdecin.cz**

**Pro školy po-pá 7.-11. 11. 2016**

**8:00, 10:00, 12:00 hodin**

**Nutno objednat na tel.: 777 439 195**

**(po-pá, 8-15 hodin)**

Prohlídky zámku: 9:00-17:00

Zámecká restaurace: út-ne 11:00-22:00

Zámecká kavárna: denně 10:00-17:00

email: [info@zamekdecin.cz](mailto:info@zamekdecin.cz), [www.zamekdecin.cz](http://www.zamekdecin.cz)

tel.: 412 518 905

# Tma přede mnou, tma za mnou

**13. listopadu si připomínáme Mezinárodní den nevidomých. Právě proto chce Zámek Děčín v tomto období zájemcům zprostředkovat nevšední zážitek - možnost vyzkoušet si, jaké to je žít ve tmě, která nekončí. Prostředí zámku tuto zkušenost ještě umocní.**

V knihovni sále a vedlejších saloncích si zájemci vyzkouší různé dovednosti a aktivity jako nevidomý člověk. Zjistí, jak se píše Braillovým písmem na speciálním psacím stroji, jaké to je nalít si čaj a nepřelit, jak navléknout jehlu, jak vypadají hodin-

ní program na tel. 777 439 195 (ve všední dny 8 - 15 hodin), případně e-mail: [nedvedova@zamekdecin.cz](mailto:nedvedova@zamekdecin.cz), sobotní akce pro veřejnost přes portál [www.vstupenkadecin.cz](http://www.vstupenkadecin.cz).

Možná, že ti, kdo se s námi vydají na cestu tmou, poté, co si sundají šá-



ky pro nevidomé, osahají si časopis vytištěný Braillovým písmem apod. Zahrají si hry, které hrají nevidomé děti a podle kterých se učí poznávat svět hmatem lidí, kteří přišli o zrak později. Budou si moci vyzkoušet pohyb s bílou holí a záslepkami na očích, ale také si vyzkouší roli vodiče nevidomého a dozví se, jak správně

tek z očí, uvidí svět trochu jinak.

Pomalou se blíží začátek adventu a s ním se především děti mohou těšit na Velkou vánoční hru, kterou pro ně zámek Děčín letos připravil. Zámek pro ně každoročně pořádá řadu akcí a tak chceme ty, které se na zámek vrací a navštěvují akce pravidelně, nějak odměnit. Proto pro



pomocí nevidomému na ulici. Na závěr si zkusí projít část zámecké expozice jako nevidomý návštěvník památek. Zcela mimořádně tak budou mít možnost prohlédnout si některé exponáty v expozici rukama.

Zrak je mnohdy považován za nejdůležitější lidský smysl. Přijít si vyzkoušet jaké to je, být o něj ochuzen můžete 12. listopadu v časech 9, 11, 13 a 15 hodin. Pro školy je program připraven v týdnu od 7. 11. do 11. 11., vždy od 8, 10 a 12 hodin. Strávíte u nás přibližně 90 minut. Vstupné je 50 Kč, doprovod školních tříd a kolektivů má vstup zdarma. Všechny zájemce upozorňujeme, že vzhledem k náročnosti celé akce je potřeba objednat se předem: škol-

ně máme zvláštní knížku, do které budou sbírat razítka a podle počtu nasbíraných razítek je odměníme. Není potřeba mít všechna, ale čím více, tím lépe. Hra začíná 26. 11., kdy bude možné získat hned dvě razítka najednou. Na děti čeká odpoledne plné her, dílniček a zábavy při akci Vánoční ladění a navštívit také můžete výstavu Za oponou, která bude právě tento den zahájena. Budete moci nahlédnout do divadelní kuchyně, tedy prohlédnout a osahat si divadelní kostýmy, rekvizity a kulisy. Výstavu zámek Děčín připravuje ve spolupráci s DS Karel Čapek Děčín, partnerem Velké vánoční hry je BK Armex Děčín.

(zámek)

# Zoo Děčín shání dýně

Urodilo se vám v letošním roce více dýní, než dokážete spotřebovat? Darujte je do děčínské zoo!



Zahrádkářské přebytky jakou jsou dýně, cukety nebo patisony využije zahrada na akci Strašidelná zoo, která se bude konat v sobotu 5. listopadu 2016. Jde o již tradiční, návštěvníky velmi oblíbenou akci, na které se nejenže vyrábí strašidýlka z dýní, ale děti čeká také nezapomenutelná cesta za strašidly plná soutěží.

Pro více informací volejte centrum návštěvnických služeb Zoo Děčín - tel. č. 412 531 626 nebo pište na mail: [marketing@zoodecin.cz](mailto:marketing@zoodecin.cz). Odvoz zahrádkářských přebytků

v blízkosti Děčína zoo zajistí. Po akci poslouží dýně jako krmivo pro zvířata.

(zoo)

**TAXI RADIO**

☎ 412 510 510 ☎

**NONSTOP**

**NOVINKA**  
ZÁSUVNÉ FITINKY  
**TECTITE**

Jednoduchá montáž  
i bez odborníka

**T-kusy**

**Dokonalé řešení**  
ideální pro takové  
aplikace, jakými jsou  
různé domácí opravy a  
renovace a instalace v  
nových budovách.

**Instaplast**  
Děčín

**Prodeina:**  
Březová 33/370  
areál školní jídelny  
405 01 Děčín III

**Instalace šetřící  
čas a náklady**

- u nadzemních rozvodů teplé, studené a užitkové vody
- rozvodů ohřívací a chladicí vody (pitné i nepitné)
- systémů ústředního topení s malými průměry
- tlakových, otevřených a uzavřených systémů topení

Po-Pá 7.00-12.00, 13.00-16.00, So - zavřeno, tel. 602 432 224

# PROGRAM KINA SNĚŽNÍK

| SO 22.10. 14:00 POHÁDKY Z HOR           |       | POHÁDKOVÉ PÁSMO            |
|-----------------------------------------|-------|----------------------------|
|                                         | 15:30 | LICHOŽROUTI                |
|                                         | 18:45 | DON GIOVANNI - W.A. MOZART |
|                                         |       | OPERA MET                  |
| NE 23.10. 15:30 LICHOŽROUTI             |       |                            |
|                                         | 17:30 | OSTRAVAK OSTRAVSKI         |
|                                         | 20:00 | JACK REACHER: NEVRACEJ SE  |
| PO 24.10. 19:00 RODINNÉ ŠTĚSTÍ          |       | VÍTĚZ MFF KARLOVY VARY     |
| ÚT 25.10. 19:00 KISS: ROCKS VEGAS       |       | KONCERT V KINĚ             |
| ST 26.10. 19:00 OSTRAVAK OSTRAVSKI      |       |                            |
| ČT 27.10. 19:00 DOCTOR STRANGE 2D (TIT) |       |                            |
| PÁ 28.10. 17:30 DOCTOR STRANGE          |       |                            |
|                                         | 20:00 | ANTHROPOID                 |
| SO 29.10. 15:30 TAJNÝ ŽIVOT MAZLÍČKŮ    |       |                            |
|                                         | 17:30 | DOCTOR STRANGE             |
|                                         | 20:00 | ZÚČTOVÁNÍ                  |
|                                         | 22:15 | NEON DEMON                 |
|                                         |       | HOROR                      |
| NE 30.10. 15:00 OBR DOBR                |       |                            |
|                                         | 17:30 | DOCTOR STRANGE 2D (DAB)    |
|                                         | 20:00 | ZÚČTOVÁNÍ                  |
| PO 31.10. 19:00 TONI ERDMANN            |       | MFF KARLOVY VARY           |

# CINEMA & MUSIC CLUB LE GARAGE NOIR

**27.10. 21.00 THE PRIMITIVES GROUP** 120,170Kč

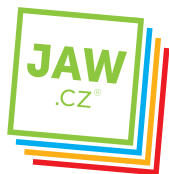
**28.10. 22.00 BODENBACH CERNÝ PEPR** 100Kč

**4.11. 22.00 NEBĚ + Mirai** 160, 200Kč

**ZAJEDENPROVAZTOUR.CZ 2016**

**5.11. 22.00 TATA BOYS** 350, 400Kč  
Exkluzivní koncert skupiny Tata boys v intimním prostředí děčínského klubu Le Garage Noir! Jeden z vrcholů děčínské podzimní koncertní sezóny!





[www.jaw.cz](http://www.jaw.cz)

TF 412 151 151 | 777 151 151  
E [info@jaw.cz](mailto:info@jaw.cz)

pořídte si  
**internet od JAW.cz**

Domácnosti od **179 Kč/měs.**  
Firemní tarify od **310 Kč/měs.**

Jste náš zákazník? Přiveďte známého a užívejte si **50% slevu na 3 měsíce.**  
Ceny uváděny s DPH.



**Bud' součástí našeho  
týmu: hledáme nové  
kolegy na pozici  
TECHNIK**

**Požadujeme:**

- Řidičský průkaz skupiny B
- Praxi v oboru výhodou
- SŠ vzdělání
- Manuální zručnost
- Technické myšlení
- Preciznost a spolehlivost
- Flexibilitu

**Nabízíme:**

- Práci na HPP či ŽL
- Možnost neomezeného výdělku
- Příjemný kolektiv
- Jistotu zaměstnání

Zaujala Tě naše nabídka práce?  
Zašli svůj životopis na [info@jaw.cz](mailto:info@jaw.cz)

[www.centrumpivovar.cz](http://www.centrumpivovar.cz)

CENTRUM  
**PIVOVAR**  
DĚČÍN

**středa 26. 10. 2016**  
od 16:00 hod.



# HALLOWEEN

PO STOPÁCH PIVOVARSKÝCH STRAŠIDEL

- :: Soutěžní stezka za strašidly
- :: Mobilní planetárium
- :: Soutěž o nej pivovarskou dýni



Přítav Vašich nákupů a setkání



**ZPRAVODAJ**  
Informační čtrnáctideník pro občany statutárního města Děčín

Vydavatel: Statutární město Děčín - Mírové nám. 1175/5 Děčín IV • Registrace: MK ČR 14498  
IČ: 00261238 • Tel. 412 593 111 • e-mail: [posta@mmdecin.cz](mailto:posta@mmdecin.cz)  
DTP, tisk: tiskárna Jiprint s.r.o. Jihlava • tel.: +420 567 304 720 • [www.jiprint.cz](http://www.jiprint.cz)  
[www.mmdecin.cz](http://www.mmdecin.cz) • redakce: [tiskovy.mlucvi@mmdecin.cz](mailto:tiskovy.mlucvi@mmdecin.cz)